

02/2017

Mod: PVV-4

Production code: TMV24S



Diamond
catering equipment

Parete - Teca

MANUALE DI ISTRUZIONI • USER MANUAL • MANUEL D'INSTRUCTIONS • BEDIENUNGSANLEITUNG • MANUAL DE INSTRUCCIONES

Vi ringraziamo per aver scelto questo prodotto e Vi raccomandiamo di leggere attentamente tutte le istruzioni riportate.

Thank you for choosing one of our products, please read these instruction manual carefully and keep it for future consultation.

Nous vous remercions d'avoir choisi un de nos produits et vous recommandons de lire attentivement toutes les instructions et de garder soigneusement le manuel.

Wir danken Ihnen dafür dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben, und empfehlen Ihnen alle Anweisungen sorgfältig zu lesen.

Les agradecemos por elegir este producto y les recomendamos de leer atentamente todas las instrucciones a continuación.



1. ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Dieses Handbuch gilt für Geräte die ab den 1. September 2016 hergestellt wurden. Ein Teil der enthaltenen Informationen in diesem Handbuch sind für zuvor gekaufte Geräte nicht gültig. Für einen ordnungsgemäßen Betrieb ist es wichtig, alle Warnhinweise zu beachten. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Fehler, die durch die Nichteinhaltung der Empfehlungen entstanden sind. Alle verwendeten Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar, tragen Sie bitte zu einer umweltfreundlichen Entsorgung der Verpackung bei.

2. SICHERHEITSWARNUNGEN

ELEKTRISCHES SYSTEM

Überprüfen Sie, dass das tatsächliche Spannungsnetz mit dem auf dem Typenschild des Produktes auf der letzten Seite dieses Handbuches oder im Inneren der Vitrine im rechten Fach unter das Panel mit Alu-Ausführung, übereinstimmt (Siehe nachstehende Bilder A3 – A4). Eine Toleranz von $\pm 6\%$ ist möglich. Es ist sehr wichtig, den Spannungswert auch während der Inbetriebnahme des Gerätes unter Kontrolle zu halten, da eine Spannung die niedriger als die erlaubte ist, zu schweren Schäden führen kann. Stecken Sie den gelieferten Stecker in einer Mono-Phase Steckdose mit Erdung. Bitte denken Sie daran, dass die Erdung der Anlage ein Sicherheitsstandard sowie gesetzlich vorgeschrieben ist. Es ist wichtig, dass der Stecker in einer ständig zugänglichen Steckdose steckt, die es ermöglicht das Gerät jederzeit aus der Steckdose zu ziehen. Der Hersteller haftet nicht, wenn diese Sicherheitsbestimmungen nicht eingehalten werden. Legen Sie nicht mehrere Stecker gleichzeitig in die gleiche Steckdose, indem Sie Mehrfachsteckdosen benutzen. Die Steckdose muss genügend Platz vom Rücken der Vitrine haben, und muss gut sichtbar sein. Sprühen Sie nicht direkt innerhalb oder außerhalb des Gerätes, brennbare Flüssigkeiten oder Gasen, wenn der Stecker in der Steckdose ist. Überprüfen Sie die Beschichtung des Netzkabels auf Anzeichen von Verschleiß oder Abrieb und stellen Sie sicher, dass der Stecker nicht gequetscht oder beschädigt ist. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, fordern Sie den sofortigen Austausch indem Sie sich mit dem Hersteller oder Kundendienst in Verbindung setzen. Während die Vitrine in Position gebracht wird, achten Sie bitte darauf dass das Netzkabel nicht zerquetscht oder beschädigt wird. Netzstecker nicht mit nassen Händen berühren. Die Nichtbeachtung der oben genannten Vorsichtsmaßnahmen kann Schäden an Personen oder Dinge, durch Stromschlag oder Brand verursachen. Wenn das Gerät ungewöhnliche Geräusche, Brandgeruch oder Rauch erzeugt, ziehen Sie bitte den Stecker und wenden Sie sich an Ihren Service-Center. Falls Fremdstoffe, wie zum Beispiel Wasser, in das Gerät eindringen, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose und wenden Sie sich an Ihren Service-Center. Die Nichtbeachtung dieser Vorsichtsmaßnahme kann einen elektrischen Schlag oder Brand verursachen.

WEITERE WARNUNGEN

Das Gerät wurde nach Norm entworfen und aufgebaut, soweit möglich wurden alle Bestimmungen und Vorkehrungen für die Sicherheit befolgt; jedoch bleiben hypothetische Restrisiken:

- Achten Sie auf die hervorstehenden Ecken und Kanten, Raum Kondensator und Kompressor, die zu Schnittverletzungen führen können.
- Das Ein- und Ausschalten aller bewegenden Teile erfolgt automatisch. Alle bewegenden Teile sind geschützt und schwer erreichbar; es wird trotzdem empfohlen, das Gerät aus dem Stecker zu ziehen, bevor Sie mit Reinigungs- und Wartungsmaßnahmen fortfahren.
- Im Falle der Abwesenheit für längere Zeit (mehr als drei Wochen) wird empfohlen, das Gerät auszuschalten
- Bevor Sie mit der Wartung und Reinigung fortfahren wird empfohlen, das Gerät ausschalten und einige Minuten zu warten.

(Gemäß der Richtlinie 2006/42 / EG)

Bei der Installation der Vitrine, achten Sie bitte darauf dass diese eben installiert wird indem Sie die Nivellierfüße drehen, bis die Vitrine komplett eben steht. Sollte dies nicht geschehen, könnte die Vitrine umkippen und somit Sach- und Personenschäden verursachen.

Verwenden Sie das Modul nicht zu anderen Zwecken als denen, für die es entwickelt und hergestellt wurde, und im Allgemeinen, nicht anders als in diesen Handbuch beschrieben. Das Gerät sollte nicht von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, ungelernete oder Personen die dieses Produkt nicht kennen benutzt werden. Kinder auch fern halten, es sei denn unter Aufsicht eines Erwachsenen der für die Sicherheit des Kindes zuständig ist. Reinigung und Pflege darf nicht von Kindern ohne Aufsicht eines verantwortlichen durchgeführt werden. Halten Sie die Schlüssel von Kindern entfernt und nicht in der Nähe des Gerätes. Lassen Sie die Türen der Kühlvitrine nicht ohne Aufsicht offen, erlauben Sie Kinder nicht im Inneren der Vitrine einzudringen, sie könnten sich verletzen oder durch Ersticken sterben.

Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kindern fern; wenn ein Kind seinen Kopf in eine Plastiktüte steckt, kann Erstickungsgefahr und Tod entstehen. Erlauben Sie Kinder und / oder Erwachsene nicht sich auf den Türen zu sitzen oder an denen zu hängen. Sonst kann die Vitrine umkippen, die Türen sich lösen und in Glasscherben brechen, dies führt zu Verletzungen oder Sachschäden. Stellen Sie keine Gegenstände unter oder über das Gerät, da beim Öffnen und Schließen von Türen, die Gegenstände fallen könnten und Personen-, Sachschäden, Stromschlag oder Feuer verursachen. Nehmen Sie keine Änderungen an das Gerät vor, da eine andere Konfiguration zu Sach- und Personenschäden führen kann. Expo'Srl kann nicht für Sicherheitsprobleme oder Schäden verantwortlich gemacht werden, die von diesen Veränderungen stammen.

Die Warn- und Sicherheitshinweise in diesem Handbuch decken nicht alle möglichen Bedingungen und Situationen die auftreten können, daher ist es in der Verantwortung des Benutzers das Gerät mit gesundem Menschenverstand zu benutzen, mit größtmöglicher Sorgfalt bezüglich Installation, Wartung und Betrieb. Da diese Anweisungen verschiedene Produktmodelle abdecken, können die Eigenschaften des gekauften Produkt sich geringfügig von die in diesem Handbuch beschriebenen, unterscheiden.

3. INSTALLATION

Wenn Sie eine Parete Vino gekauft haben, installieren Sie diese bitte mit Hilfe der "Montage Anweisungen" die zusammen mit der Vitrine geliefert wurden. Die Teca ist ein freistehendes Produkt dass keine Montage Maßnahmen benötigt. Für eine gute Arbeitsweise des Gerätes, muss die Vitrine in einem Raum installiert werden frei von übermäßiger Feuchtigkeit, gut belüftet und fern von Wärmequellen. In einer Umgebung dessen Temperatur zwischen 5°C und 30°C liegt. Direkte Sonneneinstrahlung sollte auch vermieden werden, und sollte von Staub und andere Sedimente sauber gehalten werden. Eventuelle Schäden oder Mängel, die durch Nichteinhaltung dieser Standards entstehen, werden nicht von Garantie gedeckt und der Hersteller übernimmt keine Haftung. Es wird auch empfohlen, das Gerät so zu positionieren dass eine Verwendung bei normalen Lichtverhältnissen möglich ist (bei 200 Lux geschätzt) (D.e. 2006/42/CE)

Installieren Sie diese Vitrine eben und schrauben Sie an den vier Nivellierfüßen solange bis die Vitrine perfekt eben steht. Für den perfekten Betrieb und die Schliessung der Türen zu ermöglichen, ist es absolut notwendig dass die Vitrine eben steht.

Die Installation oder Wartungsarbeiten an diesem Gerät müssen von einem qualifizierten Techniker oder einem Service-Center durchgeführt werden.

Schliessen Sie nie das Netzkabel an einem Stecker ohne Erdung, und prüfen Sie immer dass die Erdung nach den vor Ort geltenden Vorschriften erfolgt wurde. Installieren Sie bitte das Gerät nicht in eine an Gasausströmungen ausgesetzte Stelle.

Um Schäden am Boden beim Bewegen des Gerätes zu vermeiden, achten Sie bitte darauf dass die NivellierungsfüÙe angehoben sind.

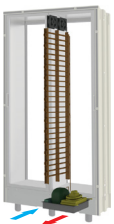
Die Vitrine sollte nicht auÙerhalb stehen oder dem Sonnenlicht ausgesetzt werden.

Sobald diese installiert ist, bitte mindestens 4 Stunden lang nicht einschalten, somit werden Funktionsstörungs am Kühlaggregat vermieden, die am Transport zurückgeführt werden können.

- Stecker in der Steckdose stecken (siehe Sicherheitshinweise des elektrischen Systems)
- Um das Gerät in Betrieb zu setzen, schalten Sie den Generalschalter ein; unter der Vitrine rechte Seite (TECA) oder auf der Frontseite (PARETE)
- Schalten Sie die Vitrine ein, indem Sie den Power Schalter auf den Thermoregler einschalten () (Siehe Legende Befehlssymbole)
- Nachdem die Vitrine kühlt, lassen Sie diese bitte zwei Stunden lang leer arbeiten, ohne Flaschen oder Lebensmittel einzusetzen.
- Anfangs wird die Maschine etwas Lärm machen; nach und nach verringert sich der Lärm
- Der Kompressor startet automatisch nach wenigen Minuten. Wenn Sie das Gerät ausschalten und sofort einschalten oder bei der Einstellung der Temperatur, stoppt der Kompressor und startet automatisch nach einigen Minuten wieder.
- Um die Lichter des oberen Moduls "B" der Parete Vino anzuschliessen, schliessen Sie die Kabel an und verstecken Sie den Überschuss an Kabel im technischen Fach des unteren Modules "A".

Die Anlage der Zentralen Kühlung mit der die Maschine ausgestattet ist (5.3) arbeitet mit belüfteten Kondensationssystem. Die Belüftung wie die Absaugung der Umgebungsluft und die Ausfuhr warmer Luft erfolgt vom unteren Teil der Vitrine, die 8 cm Höhe wo sich auch die StützfüÙe befinden. ES IST STRICKT VERBOTEN DIESE 8 CM PLATZ ZU SCHLIESSEN.

Die nicht Einhaltung dieser Vorschrift wird nicht nur den Verbrauch deutlich erhöhen, sondern kann zu schweren Funktionsstörungen oder Unfälle führen. Dies gilt als unsachgemäÙe Verwendung, fehlerhafte Installation oder Manipulation und daher ERLISCHT DIE PRODUKTGARANTIE.



ACHTUNG

8 CM ABSTAND VON BASIS ZUM BODEN UNBEDINGT OFFEN LASSEN. DIE SCHLIESSUNG, AUCH ZUM TEIL, VERHINDERT DIE LUFTZIRKULATION. BEI NICHTBEACHTUNG ERLISCHT DIE GARANTIE.



Für den oberen Modul (P * -VBR10) lassen Sie einen größeren Raum offen, der eine ausreichende Luftzirkulation gewährleistet.

Die Nichtbeachtung der obigen Vorschrift könnte den einwandfreien Betrieb des Gerätes beeinflussen und zu einem höheren Verbrauch führen. Installieren Sie bitte die Vitrine so dass diese einfach bewegt werden kann damit Reinigungs- und Wartungsmaßnahmen leicht möglich sind.

4. BETRIEB UND WARTUNG

4.1 BENUTZER

VORSICHT: Vor der Durchführung von Wartungs- oder Reinigungsarbeiten immer den Stecker aus der Steckdose ziehen.

Bewahren Sie bitte keine Produkte auf die strengen Temperaturkontrollen erfordern wie zum Beispiel Medikamente, wissenschaftliches Material oder im Allgemein all jene Produkte die empfindlich auf Temperaturschwankungen reagieren.

Die Geräte für Gastronomie Produkte und Wurstwaren dienen zur Ausstellung und nicht zur Konservierung der Ware. Stellen Sie bitte die Lebensmittel so lange aus wie zur Präsentation und Verkauf notwendig ist.

Wenn sich im Inneren des Gerätes übermäßig Kondenswasser bildet, schalten Sie bitte das Gerät aus, leeren Sie es und warten Sie eine Stunde.

Trocknen Sie im Inneren der Vitrine die überschüssige Feuchtigkeit und lassen Sie die Türen offen. Wenn die Feuchtigkeit nicht abgetrocknet wird können sich schlechte Gerüche und Schimmel bilden.

Verwenden Sie keine nassen Schwämme und spraysen Sie keine Reinigungsprodukte direkt auf dem Display.

Zur Reinigung verwenden sie bitte feuchte Weiche Tücher oder Papier.

Kein Wasser auf dem Gerät spritzen um es zu reinigen. Verwenden Sie keine aggressiven Chemicalien, Benzol oder Verdünnungsmittel, diese könnten das Gerät beschädigen.

4.2 TECHNISCHE BERATUNG

VORSICHT: Alle Wartungsarbeiten müssen von qualifizierten Technikern durchgeführt werden.

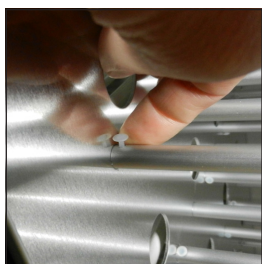
Die Kühlmittel sind R134a - R404A - R600a.

Um die Menge und Kühlmittel zu erkundigen, prüfen sie bitte das Etikett unter der internen Aluminiumkappe (A4), das Etikett auf dem Kompressor oder das Etikett auf der Konformitätserklärung auf der letzten Seite des Wartungsbuch.

Von Zeit zu Zeit kann es erforderlich sein den Kondensator mit einer Bürste, Staubsauger oder durch Einblasen von Druckluft zu reinigen. Es kann von nutzen sein das Ventil über den Kondensator zu entfernen.

Die Frequenz mit der man den Kondensator reinigen muss, hängt von den Umweltbedingungen und insbesondere von den Bedingungen der Sauberkeit der Böden ab, diese kann von "jede 6 Monaten" bis zu "jede 2 Jahren" variieren.

Der Kondensator befindet sich im Inneren der Vitrine rechter Fach unten (A5). Um die technische Wanne zu erreichen folgen Sie bitte die folgenden Anweisungen:



A1 . Kunststoff-Clip auf der rechten Seite der Aluminium Stangen entfernen



A2 . 3 Ebene der Aluminium Halter nach Links verschieben oder abschrauben (je nach Modell)



A3 . Verkleidung aus Aluminiumpanel entfernen.



A4 . Entfernen Sie die zugrunde liegenden Verschlusskappen durch das Abschrauben der Schrauben.

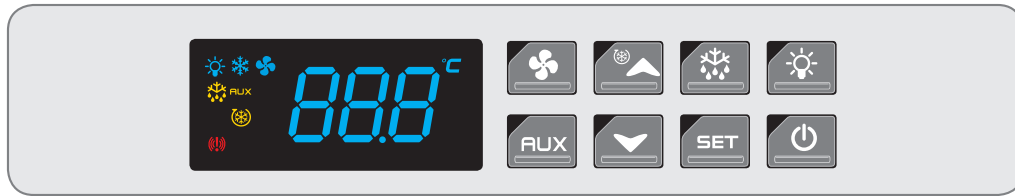


A5 . Kondensator Fach

5. BETRIEB

5.1 THERMOREGLER UND TEMPERATUREINSTELLUNG

Gilt für alle Modelle mit Ausnahme von 



TASTENFUNKTION DES THERMOREGLERS

-  Ein/Ausschalten der Maschine
-  Ein/Ausschalten der Lichter
- SET** Anzeige/Bearbeitung der Set Eingaben
-  Zur manuellen Abtauung
-  Senken der Temperatur
-  Erhöhung der Temperatur
- AUX** Heizwiderstand auf Rahmen/ Türführung einschalten
-  Einschalten der inneren Ventile

BEDEUTUNG DER LICHTER

-  Der Kompressor läuft
-  Licht an
-  Abtauung im Gang
- AUX** Heizwiderstand an
-  Interne Ventile laufen
-  Temperaturalarm
-  (ON) Maßeinheit
- (BLINKEND) Programmierung

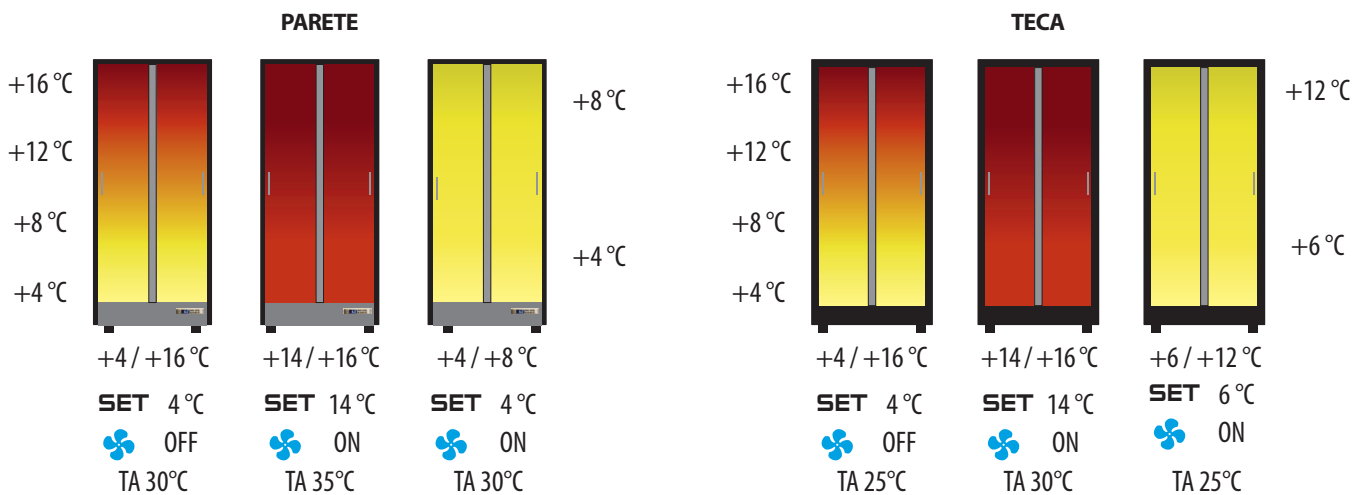
PROGRAMMIEREN DER TEMPERATUR

Um die Temperatur zu programmieren drücken sie auf die **SET** Taste. Das Symbol **°C** wird blinken. Bedienen Sie die Tasten   um die Temperatur zu einzustellen. Nachdem Sie die Temperatur gewählt haben, drücken Sie nochmals auf die Set-Taste **SET** um Ihre Wahl zu bestätigen. Die angezeigte Temperatur wird durch die Sonde am unteren Rand der zentralen Aluminiumplatten gemessen.

MANUELLE ABTAUUNG

Das Gerät ist mit einem System zur automatischen Abtauung ausgestattet, deswegen sind keine manuellen Eingriffe notwendig. Wenn Sie eine manuelle Abtauung wünschen, drücken und halten Sie die Taste  für mindestens drei Sekunden, die Kühlung wird für fünfzehn Minuten unterbrochen. Nach dieser Unterbrechung startet das Gerät normal wieder weiter mit den vorher programmierten Temperaturen.

MÖGLICHE EINSTELLUNGEN



Die berichteten Temperaturen sind Richtwerte und können von (+ -) 2 °C, je nach Modell, variieren. (Wein, Gastronomie, Delikatessen).

EMPFOHLENE AUSSCHANKTEMPERATUR DER WEINE

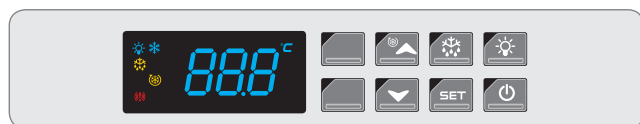


Die Temperaturregelung der Module Wein kann bei unterschiedlichen Temperaturen mit oder ohne Umluft direkt vom Benutzer eingestellt werden, somit man die richtige Lager- oder Bedienungstemperatur aller Weinsorten erreichen kann. Bitte beachten Sie das die Temperatur im Unteren Teil der Vitrine immer niedriger ist, dies ist eine Tatsache die man beim Auffüllen der Vitrine berücksichtigen muss.

- | | |
|-----------------------|--------------|
| Strukturierte Rotwein | +18 / +20 °C |
| Junge Rotweine | +14 / +16 °C |
| Weiss- und Roséweine | +10 / +12 °C |
| Schaumweine | +6 / +8 °C |



● P*CAR10 / P*CAR20 / P*CDR20 / TC10 / TC20



+14 / +16 °C
SET 14 °C
TA 30 °C

Das Gerät für Ausstellung von Schokolade funktioniert immer mit Umluft Kühlung, deswegen sind auf dem Thermoregler die Tasten  und **AUX** nicht vorhanden, da diese nicht notwendig sind.

Die Innere Luftfeuchtigkeit liegt immer unter 45% dank der Konformation der Aluminiumpaneele, die die Kühle serpentine verkleiden. Die Luftfeuchtigkeit kann nur mit dem Optional (OPT-TVU) gemessen werden, kann aber nicht geregelt werden.

● PM-VBR10 / PC-VBR10 / PM-VBR13 / PC-VBR13



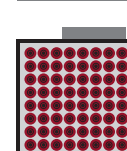
TASTENFUNKTION

- SET** Anzeige / Bearbeitung der Set Eingaben
 Senken der Temperatur
 Erhöhen der Temperatur

BEDEUTUNG DER LICHTER

-  Der Kompressor läuft
 Abtauung in gange
 (ON) Temperaturanzeige
 (BLINKING) Programmierung

EINSTELLUNGEN

 +14 / +16 °C
 SET 14 °C
 TA 25 °C

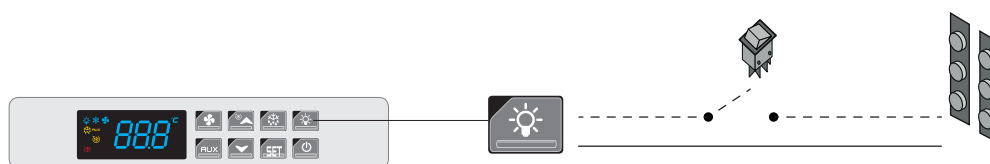
Das Modul P * -VBR10 kann nur zur Lagerung der Weine dienen oder um Rotweine auf Betriebstemperatur zu halten. Die Temperatur kann nicht niedriger eingestellt werden als vorgeschrieben.

INNERE BELÜFTUNG

Die internen Ventile der P * -VBR10 Module werden direkt mit dem Generalschalter betrieben, man muss diese nicht separat einschalten und während diese funktionieren erscheint kein Licht auf dem Thermoregler.

EINSCHALTEN DER LICHTER

Die Lichter des oberen Moduls "B" werden zusammen mit den Lichtern des unteren Moduls "A" eingeschaltet, indem Sie den Schalter des Thermoreglers des Modul "A" einschalten. Wenn Sie die Lichter getrennt halten möchten, und die oberen ausschalten dann müssen Sie diese manuell mit dem Schalter (I-O) des oberen Moduls "B", der sich neben den Thermoregler befindet, bedienen.



EINSTELLUNG DER MINDESTTEMPERATUR

Die Temperaturregler aller Geräte sind gesperrt so dass der Benutzer nicht unter der niedrigsten eingestellten Temperatur programmieren darf PARETE VINO +3 ° C (ausser P * VBR10 und CAR10-20 +12 ° C) TECA +4 ° C (ausser TC10-20 +12 ° C). Es ist nicht erlaubt in den versteckten Parameter des Thermoreglers einzudringen und die Werte zu verändern. Diese Geräte wurden nicht studiert und hergestellt um auf niedrigsten Temperaturen zu arbeiten. Die Nichteinhaltung der oben genannten Vorschrift ERLISCHT DIE GARANTIE.

ALARM DER KONDENSER TEMPERATUR

Falls auf dem Display das Alarm Licht  leuchtet, heisst es dass die Temperatur die von der zweiten Sonde, die sich auf dem Kondenser befindet, gemessen wurde die Grenzwerte überschreitet, die vom Hersteller eingestellt wurden. Es kommen folgende Gründe in Frage:

- Die 8 cm Platz unter der Vitrine wurden geschlossen, dies blockiert die Belüftung.
- Die Umgebungs Temperatur und Feuchtigkeit sind zu hoch.
- Der Kondenser ist mit Staub komplett blockiert, die Belüftung ist beeinträchtigt. Reinigen Sie es wie auf Punkt 4.1 beschrieben.

5.2 HEIZWIDERSTAND AUF RAHMEN UND TÜRFÜHRUNG



Ein Heizwiderstand wird auf jedes Modell eingesetzt (Parete -> im Rahmen) (Teca -> Gleitführung). Dies wird mit dem Schalter AUX auf dem Thermoregler bedient (Ausnahme: Modelle mit ●)

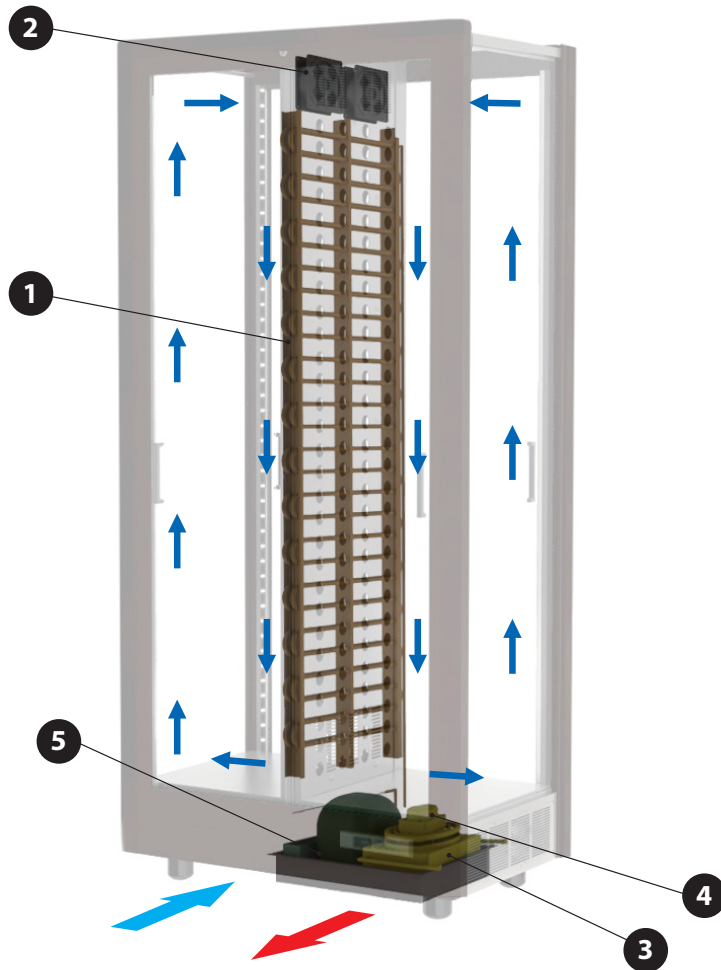
Diese technische Lösung löst das Problem von Kondenswasser auf der Metallteile aufgrund des Temperaturunterschieds zwischen dem Inneren der Vitrine und Raumtemperatur, insbesondere in Räumen mit sehr hohen Temperatur und Feuchtigkeit.



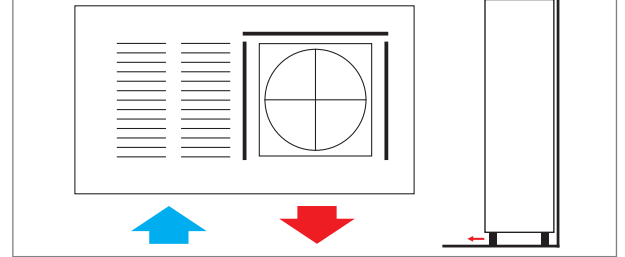
In tropischen Ländern und ans Meer ist es sehr wichtig die Funktion nutzen zu können, weil auch ein noch so kleines Auftreten von Kondenswasser für langer Zeit, die externen Beschichtungen der Vitrine beschädigen kann.

An Orten mit Kontinentalklima unter normalen Temperatur und Luftfeuchtigkeit Bedingungen ist diese Funktion nicht notwendig. Das gleiche gilt für Geräte mit Lager-Temperatur (+14 +16 °C).

5.3 ZENTRALKÜHLUNG

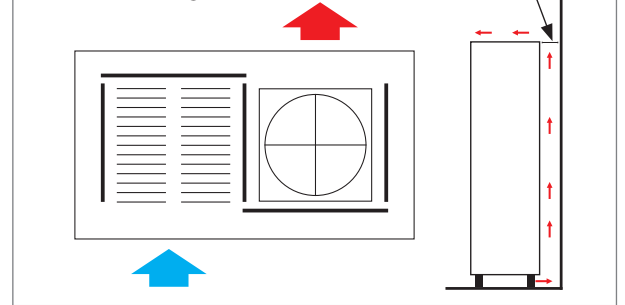


STANDARD



OPTIONAL

OPT-EAP
Luftausweisung hinten



OPTIONAL

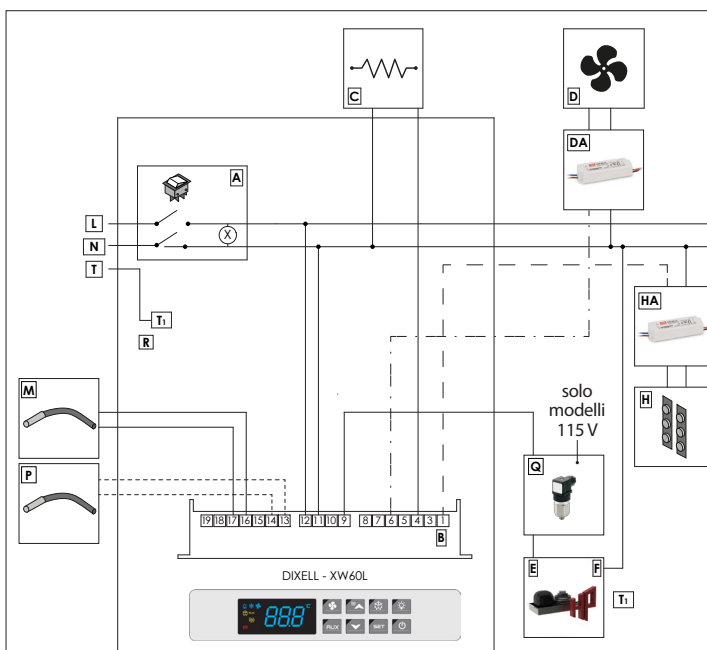
OPT-PUR
Prädisposition externe Kühleinheit



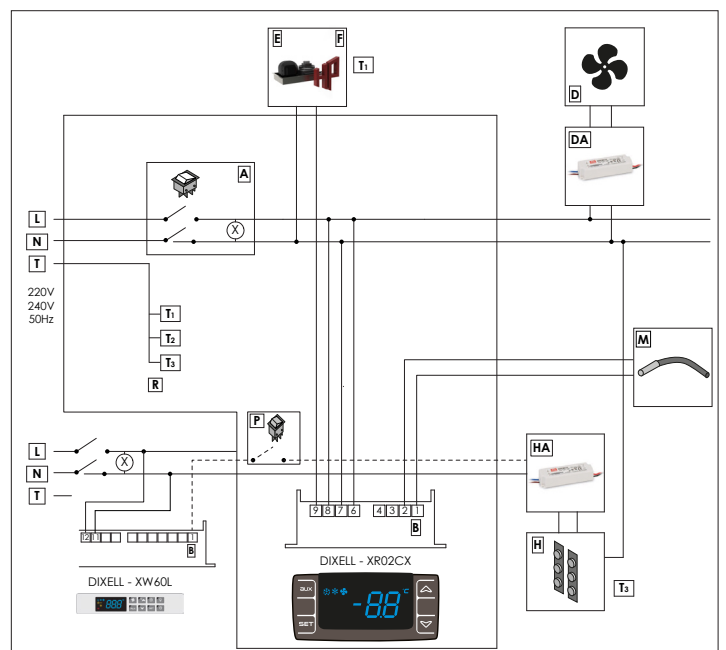
	Umlauf Innenluft
	Absaugung Umgebungsluft
	Ausfuhr warme Luft

Die Kühle serpentine ① und die Ventile der internen Belüftung ② befinden sich in der Mitte des Modules im Inneren der Aluminiumplatten. Der Kompressor ③, der horizontale Kondensator mit Druckflügel Ventil ④ und die Wanne für das Verdampfen des Kondensats ⑤ befinden sich in einer speziell abgesenkten Wanne. Mit dieser Lösung, bleibt mit der Installation eines standard Kompressors die Höhe der Basis begrenzt (150 mm), da der untere Raum verwendet wird, genau wo sich die Füße befinden (80mm). Die Zirkulation der Luftkondensation erfolgt von unten vorne.

5.3 SCHALTPLÄNE



Für alle Modelle mit Ausnahme von PM-VBR10 / PC-VBR10



PM-VBR10 / PC-VBR10

6. ANLEITUNG ZUR FEHLERBESEITIGUNG

Für Informationen oder Unterstützung bezüglich der Inbetriebnahme des Produktes schreiben Sie an: helpdesk@exposrl.com

Fehler	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten	Das Gerät ist nicht angeschlossen	Prüfen Sie den Anschluss an das Stromnetz
	Generalschalter ist nicht eingeschaltet	Prüfen Sie dass die Steckdose Strom hat
	Der Thermoregler ist defekt	Schalten Sie den Generalschalter ein
Das Gerät kühlt nicht ausreichend	Die Raumtemperatur ist zu hoch	Kontaktieren Sie Ihren Service-Center
	Die Türen werden oft geöffnet	Ursache beseitigen
	Die Türen sind nicht gut geschlossen	Ursache beseitigen
	Die Vitrine ist dem Sonnenlicht ausgesetzt	Achten Sie darauf dass die Türen gut geschlossen werden
	Der Thermoregler wurde nicht richtig eingestellt	In einem kühlen gut belüfteten Ort installieren
	In der Vitrine wurde eine übermäßige Menge an Produkte ausgestellt.	Prüfen Sie die Einstellung des Thermoreglers
	AU2 Alarm – Raum unter der Vitrine wurde blockiert	Füllen Sie die Vitrine nicht zu
	AU2 Alarm – Die Raumtemperatur ist zu hoch	Befreien Sie diesen Raum um eine geeignete Belüftung zu garantieren
	Kühlsystem ist defekt	Ursache beseitigen
Schlechte Gerüche im Inneren der Vitrine	Anwesenheit von verdorbenen Lebensmitteln oder Lebensmitteln mit starken Gerüchen	Kontaktieren Sie Ihren Service-Center
		Reinigen Sie das Gerät und entfernen Sie die Lebensmittelreste.
Mann hört Geräusche	Das Gerät steht nicht eben	Lebensmitteln in Luftdichten Behälter organisieren
	Ein Gegenstand ist hinter oder unter der Vitrine gefallen	Geeignete Installation durchführen
	Klickgeräusche im Inneren des Gerätes	Gegenstand entfernen
Das obere Teil der Vitrine ist nicht kühl	Die interne Ventile sind ausgeschaltet	Es ist normal, es ist aufgrund der Ausdehnung einiger Elemente
	Die interne Ventile funktionieren nicht	Schalten Sie die Ventil Taste auf dem Thermoregler ein
Kondenswasser an Türen, Türrahmen und Gleitschienen	Luftfeuchtigkeit ist sehr hoch	Kontaktieren Sie Ihren Service-Center
	Die eingestellte Temperatur ist zu niedrig	Die Ursache beseitigen oder schalten Sie den Heizwiderstand ein
	Die Türen sind offen geblieben	Erhöhen Sie die Temperatur
Die Türen schliessen nicht richtig	Das Gerät steht nicht eben	Sorgfältig prüfen dass die Türen geschlossen sind
Keins der Ledlichter funktioniert	Der Lichtschalter ist aus	Richten Sie die Vitrine durch die Einstellung der Stellfüße
	Stromversorger oder Controler sind defekt	Lichter-Taste einschalten
Ein Streifen der Led Lichter oder ein Teil davon funktioniert nicht	Ledstreifen ist defekt	Kontaktieren Sie Ihren Service-Center

Die Wartungs- und Reparaturmaßnahmen müssen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

Bevor Sie irgendwelche Maßnahme durchführen, das Gerät aus der Stromversorgung ziehen.

Auf der Internetseite www.exposrl.com sind folgende Dateien vorhanden:

Datei Type	Route	File Name
Explosionszeichnung	www.exposrl.com >> technical area >> Spare parts and exploded views	PARETE1(EV)
		PARETE2(EV)
		TECA1(EV)
		TECA2(EV)
Schaltbild	www.exposrl.com >> technical area >> electric wiring	PARETE-A (SE)
		PARETE-B (SE)
Bedienungsanleitung	www.exposrl.com >> technical area >> user instructions	PARETE-TECA (MI)
Installationsanleitung	www.exposrl.com >> technical area >> assembly instructions	PARETE-A (IM)
		PARETE-AB (IM)

6. ENTSORGUNG VON VERWENDETEN GERÄTEN

Nach Art. 13 der Gesetzesverordnung 25. Juli 2005 n. 151 "Die Umsetzung der 2002/95 / EG, 2002/96 / EG und 2003/108 / EG über die Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten sowie die Abfallentsorgung." Das Produkt muss am Ende seines Lebenszyklus getrennt von anderen Abfällen entsorgt werden. Die illegale Entsorgung des Produktes durch den Eigentümer umfasst die Anwendung von verwaltungsrechtlichen Sanktionen die gesetzlich vorgesehen sind.

Dieses Produkt erfüllt die D.E. 2002/96 / EC und WEEE 2002/95 / EG RoHS Bestimmungen



Das Symbol auf dem Produkt und Handbuch heisst dass das Produkt am Ende seines Lebenszyklus nicht zusammen mit anderen Produkte entsorgt werden muss. Um mögliche Schäden für Umwelt oder Gesundheit der Menschen zu vermeiden, die durch unsachgemäße Entsorgung von Abfällen entstehen könnten, werden die Verbraucher ermutigt das Produkt an berechtigten Personen je nach örtlichen Vorschriften zu übergeben.

Private Nutzer sollten sich mit dem Händler oder die zuständige Behörde in Verbindung setzen um alle Informationen zu erwerben bezüglich der Abfallsammlung dieser Art von Materialien. Professionelle Anwender (Unternehmen und Fachleute) sollten sich an ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Kaufvertrages prüfen. Dieses Produkt und elektronische Zubehörteile dürfen nicht mit anderen gewerblichen Abfällen gemischt werden.